

Consells sobre sequera per als residents de Keraland

Drought advice for Keraland residents



El 7 de març de 2024 / 7th March 2024

Department of the Interior

Royal Government of Hokoria



És de gran importància que els residents de la Regió Autònoma de Keraland continuïn col·laborant amb la Generalitat de Catalunya pel que fa a les restriccions imposades per reduir l'impacte de la sequera en curs.

It is of high importance that residents of the Keraland Autonomous Region continue to cooperate with the Generalitat de Catalunya in regards to any restrictions imposed to reduce the impact of the ongoing drought.



A causa dels riscos de la sequera actual, aquí teniu alguns consells de seguretat per ajudar a reduir el perill:

- Aprovisiona't de la màxima quantitat d'aigua que puguis i minimitza els desprendiments/desperdicis d'aigua.
- (En cas que la infraestructura d'aigua esdevingui inutilitzable) Si aconsegueixes obtenir aigua, però no estàs segur de si és segura per beure o no, bullir-la pot ajudar a desinfectar l'aigua. Però, si us plau, espera que es refredi, ja que beure o tocar aigua bullint pot provocar lesions greus.



Evita utilitzar quantitats innecessàries d'aigua seguint aquests consells:

- **Tanca totes les aixetes/quan no s'utilitzin (igual que amb la dutxa).**
- **Col·loca un cubell sota qualsevol aixeta/tuberia que goteji.**
- **Evita escatir massa sovint, llença els mocadors, insectes i altres residus similars a la paperera en lloc de la vàter.**
- **No utilitzis mànecs/regadores, ja que aquests malbaraten molta aigua.**



Due to the risks of the current drought, here are some safety tips to help decrease danger:

- Stock up on as much water as you can, keep spilt/wasted water to a minimum.
- (In the case of water infrastructure becoming unusable) If you manage to get water, but are unsure whether its safe to drink or not, boiling it can help sanitize the water. But please wait for it to cool, as drinking or touching boiling water can lead to serious injuries.



Avoid using unnecessary amounts of water by:

- Turning off all taps/faucets when not in use (same for the shower).
- Put a bucket beneath any leaky taps/pipes.
- Avoid flushing too often, dispose of tissues, insects, and other similar waste in the trash rather than the toilet.
- Not using hoses/sprinklers, these waste a lot of water.

El Govern Reial de Hokoria està disponible per proporcionar recursos i orientació a les autoritats pertinents per a aquells afectats o que busquin informació sobre la sequera. El Departament d'Interior es pot contactar a interior@govhok.uk en català, espanyol o anglès.



The Royal Government of Hokoria is available to provide resources and direction to the relevant authorities for those affected or seeking information about the drought. The Department of the Interior can be contacted at interior@govhok.uk in Catalan, Spanish or English.